

Objekttyp: **FrontMatter**

Zeitschrift: **Ingénieurs et architectes suisses**

Band (Jahr): **124 (1998)**

PDF erstellt am: **26.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# Ingénieurs et architectes suisses

Bulletin technique  
de la Suisse romande

Paraît tous les 15 jours

124<sup>e</sup> année

Société des éditions  
des associations techniques  
universitaires (SEATU)

## Organe officiel

de la Société suisse  
des ingénieurs et des architectes (SIA)  
des Groupes romands  
des anciens élèves de l'EPFZ  
(Ecole polytechnique fédérale de Zurich)  
de l'Association suisse  
des ingénieurs-conseils  
(ASIC)

et organe d'information  
de l'Association amicale  
des anciens élèves de l'EPFL  
(Ecole polytechnique fédérale  
de Lausanne)

1998

## Rédaction

Rédaction de  
«Ingénieurs et architectes suisses»,  
tirés à part, renseignements:

Rue de Bassenges 4  
1024 Ecublens  
Tél. (021) 693 20 98 ☎  
Fax (021) 693 20 84

Jean-Pierre Weibel,  
ing. dipl. EPFZ/SIA, rédacteur en chef

Pierre Boskovitz,  
ing. dipl./SIA, rédacteur (1.1-31.3 98)

Françoise Kaestli,  
phys. dipl. EPFZ, rédactrice

Sigfrido Lezzi,  
arch. dipl. EPFL/SIA, rédacteur

Manfred Miehlbradt, ing. SIA,  
rédacteur (dès le 1.4.98)

Maya Haus, secrétaire de rédaction

Margrit Felchlin, secrétariat général  
SIA, collaboratrice

CCP: Ingénieurs et architectes  
suisses (Bulletin technique de la  
Suisse romande)  
N° 10-5775-2, Lausanne

**Impression:**  
Imprimerie Corbaz S.A.  
1820 Montreux

**Photolitho:**  
Polygravia, Borde 28 bis  
1018 Lausanne

Les manuscrits sont rendus  
d'entente avec la rédaction.

Les reproductions du texte et des  
illustrations ne sont autorisées  
qu'avec l'accord de la rédaction et  
l'indication de la source.

Abonnement à prix réduit pour  
étudiants et membres A<sup>3</sup>E<sup>2</sup>PL, GEP,  
ASIC, FAS et UTS.

Adresser toutes communications  
concernant abonnements, vente au  
numéro, changements d'adresse,  
expédition, etc., à:

Imprimerie Corbaz S.A.,  
avenue des Planches 22  
1820 Montreux  
Tél. (021) 966 81 81  
Fax (021) 966 81 84

## Conseil d'administration de la SEATU

Président: **B. Huber**, architecte, professeur hon.

Membres: **J.-C. Badoux**, ingénieur, professeur  
**W. Egli**, architecte  
**F. P. Jaecklin**, ing., D<sup>r</sup> sc. techn.  
**W. Joos**, ingénieur  
**E. Mosimann**, lic sc. pol.  
**F. G. Spahn**, ingénieur  
**A. Ortis**, architecte  
**E. Musy**, architecte  
**R. Schiess**, architecte

## Tarifs

Un an, Suisse Fr. 148.—  
Un an, étranger Fr. 158.—  
Numéros isolés Fr. 8.70  
(étranger: port en sus)

## Régie des annonces

Senger Media SA  
Rue du Pré-du-Marché 23  
1004 Lausanne  
Tél. (021) 647 72 72  
Fax (021) 647 02 80

Siège central:  
Mühlebachstr. 43  
8032 Zurich  
Tél. (01) 251 35 75  
Fax (01) 251 35 38

**POLYGRAVIA**  
arts graphiques

Pour vous,

**architectes & ingénieurs,**

nous concevons et réalisons vos dossiers, brochures, CD-rom,  
logotypes, cartes de visite, affiches, etc...

impression jet d'encre  
de plans en mode HPGL 2

polygravia fribourg sa route du jura 12a | 1706 fribourg  
tél (026) 347 348 0  
fax (026) 347 348 9  
polygravia sa rue de la borde 28 bis | 1018 lausanne  
tél (021) 646 89 80  
www.polygravia.ch  
fax (021) 647 68 31